



DDR



افغانستان نو پیل
Afghanistan's New Beginnings Program

بیایید زندگی نو خود را آغاز کنیم Let's start our new life

UNDP's Afghanistan's new beginning's program aims to disarm, demobilize and reintegrate the former AMF to provide them with a new beginnings.

من نصایح او را به دقت گوش کردم.



۳

I listened carefully to his advice.

استاد، من دوست دارم که بسیار خوب، مانند من زندگی خود را تغییر بدهم. شغل پرورده دی دی آر شوید.



۲

Join the DDR program as I did I would like to change my life.

نام من خانعلی است، من یک سرباز بودم.



۱

My name is Khan Ali. I was an AMF soldier and had a personal weapon.

روز بعد به دفتر سلحوی دی دی آر به منظور پرورمه ملکی سازی رفتیم.



۶

A day later, we went to the DDR sub office, for the purpose of demobilization.

سلح خود را به مسئولین جمع آوری اسلحه تسلیم کردم.



۵

I handed over my weapon to the DDR team

مسئولین جمع آوری اسلحه پروگرام دی دی آر به قطعه ما آمدند.



۴

The responsible DDR team came to our unit.

بعداً کس ورکر (مشاور وظيفوی) دی دی آر برای انتخاب مملک به ما مشوره داد.



۹

Then the DDR caseworker offered me some employment counseling for my new profession.

هم جایکه برای ما تقدیرنامه و مدال به سپاس دفاع از کشور داده شد.



۸

I received a certificate and a medal of honor as a reward from the Nation for my loyalty and duty.

جایکه به تفصیل در مورد پرورمه ملکی سازی و استقرار مجدد به ما معلومات دادند.



۷

The DDR process was explained to us in detail.

من از طریق پروژه دی دی آر به نوکان خانگی معرفی شدم.



I was introduced by DDR to Khan Ali's shop.

اجناس فلزی را نظریه کتاب و طبق فرمایشات هموطنان خود مسازیم.



I make metal apparatus based on people's requests from my catalogue.

با همکاری دی دی آر توانستم نوکان فلز کاری باز کنم.



I decided to open a metal workshop with the assistance of the DDR program.

برعلاوه که به هموطنانم خدمت میکنم درآمد خوب هم دارم.



I now serve my people and in addition I have an income as well.

کوشش میکنم تا هرچی بیشتر به هموطنان خود خدمت کنم.



I try my best to serve my people as much as I can.

یک شاگرد دارم که اونیز شامل پروژه دی دی آر شده است.



I now have a student who also been DDR'd.

بعد از شامل شدن در پروژه دی دی آر زندگی آرام دارم.



I now have a calm life having joined DDR.

خوب دقت کنید، تا بتوانید در آینده نزدیک نوکان شخصی داشته باشید.



Pay attention in order to learn.

ایا میتوام مانند شما فلز کار شوم.



Can I learn to be a skilled metal worker like you?

بیباید زندگی نو خود را آغاز کنیم.



Let's start our new life.

حالا بیشتر میتوام با خانواده و اطفالم باشم.



Now I can spend more time with my children.

میخواهم برای خانواده و اطفالم چیزی بخرم.



I would like to buy something for my family.